

GAZETA USTRONSKA

OKRĘGI
WYBORCZE

JUBILEUSZ
SZPITALA

MARSZOBIEG

Nr 39 (476)

28 września 2000 r.

1,50 zł

ISSN 1231-9651

SOLIDARNOŚĆ SPRZED LAT DWUDZIESTU

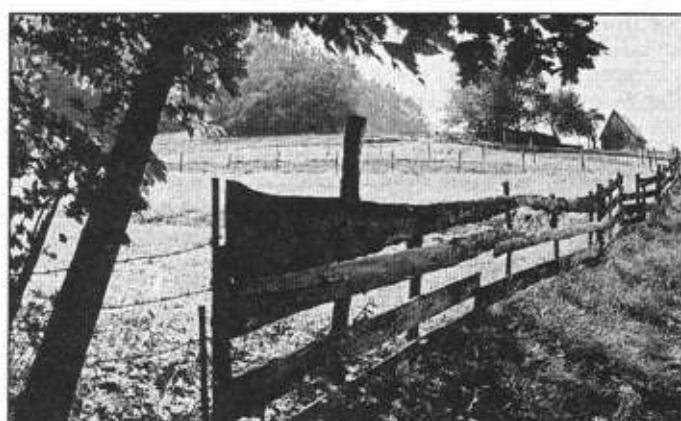
W całym kraju obchodzono rocznicę strajków sierpniowych w 1980 r. i powstania Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego „Solidarność”. W Ustroniu obchody te były bardzo skromne, a ograniczyły się jedynie do jednego wydarzenia - wystawy druków i pamiątek z czasów pierwszej „Solidarności” w Oddziale Muzeum „Zbiory Marii Skalickiej”. Cała wystawa to zbiory Zdzisława Kaczorowskiego i to jemu zawdzięczamy, że ta rocznica w Ustroniu nie przeszła zupełnie niezauważona.

Czas zamazuje podle czyny i wielu młodych popiera tych, którzy zaprzepaścili szanse powojennej Polski na powstanie normalnego europejskiego kraju - pisze w przygotowanej na wystawę ulotce Z. Kaczorowski.

W wernisażu wystawy wzięło udział kilkanaście osób, w większości animatorów „Solidarności” w Ustroniu we wrześniu 1980 r.: Jerzy Jurczyński, Rudolf Stec Barbara i Zdzisław Kaczorowski z „Solidarności” w Budopolu, Michał Bożek, Jan Cymor i Henryk Kania z „Solidarności” w PSS „Społem”, Bogdan Keller z „Solidarności” w Szpitalu Reumatologicznym oraz Marianna Ogródzka i Lesław Wetrpachowski z „Solidarności” Zakładów Kuźniczych. Dziś już chyba nikt z wymienionych nie jest członkiem NSZZ „Solidarność”, mają też odmienne sympatie polityczne, inaczej oceniają to co zostało z „Solidarności” 1980 roku, inna jest ich ocena dzisiejszej rzeczywistości. Wernisaż był okazją do wspomnień, wymiany poglądów. Poniżej niektóre wypowiedzi:

Z. Kaczorowski: - Nie byłem jakimś wybitnym działaczem „Solidarności”. Po prostu pracując w Budopolu z obecnym tu Rudkiem Stecem organizowaliśmy Komisję Zakładową. Dziś już wiele rzeczy umyka z pamięci, ale chyba ważne jest przypomnienie tamtych ludzi, którzy decydowali się działać po podpisaniu porozumień. Dziś są tu bohaterowie tej naszej wspólnej wspaniałej przygody. (...) Staralem się na tej skromnej wystawie przypomnieć atmosferę tamtych dni poprzez druki, plakaty. Z największym sentymentem wspominam taśmy z telexu. Codziennie dostawaliśmy ich parę metrów i trzeba było rozprowadzić to po budowach. Jest tu też książka „Who is who w Solidarności” - przeglądając ją widzimy kto wtedy działał, możemy porównać to z tym co się mówi dzisiaj, kto się znakiem „Solidarności” podpiera, żeby nie powiedzieć, że go zawłaszcza. (...) Niestety całą dokumentację Komisji Zakładowej zarekwirowano i te dokumenty przepadły. (...) Patrząc w telewizor i czytając gazety odniosłem wrażenie, że jest to jedna z wielu innych rocznic, nie mówiąc o skandalu jakim był brak transmisji telewizyjnej z uroczystości w Gdańsku. Moim zdaniem powinniśmy zadbać o to, by do młodych ludzi dotarło czym był sierpień 1980 r. i dlatego starałem się tą wystawą przypomnieć o tym, że tu w Ustroniu też byli ludzie, którzy tworzyli podwaliny pod przyszłą Polskę. Dla mnie „Solidarność”, ta działalność, była największą miłością, która zostanie w sercu do końca życia. Myślę, że wielu tu obecnych ma podobne odczucia.

(cd. na str. 2)



Na Palenicy.

Fot. W. Suchta

10 LAT FUNDACJI

22 września w budynku przy ul. 3 Maja odbyło się uroczyste spotkanie z okazji dziesiątej rocznicy powstania Chrześcijańskiej Fundacji „Życie i Misja”. Gości powitali założyciele Fundacji, a następnie Henryk Wieja, dyrektor Zarządu, opowiedział gościom o początkach i przedstawił historię całego przedsięwzięcia. Swoimi wspomnieniami mogli się również podzielić dyrektorzy poszczególnych misji: Zbigniew Kłapa, Waław Byłok, Alina Wieja, Grażyna Kożusznik, Romuald Neuman. Uczestnicy spotkania wysłuchali prelekcji doktora Johna Dettoniego, profesora Fuller Theological Seminary w Kalifornii. Szczegóły za tydzień.

NASI GÓRĄ

Po ostatnim weekendzie dwie ustronskie drużyny piłki nożnej przewodzą w swoich klasach rozgrywkowych. Kuźnia Ustron od początku rundy jesiennej znajduje się na pierwszym miejscu w tabeli rozgrywek ligi okręgowej, a pozycję tą umocniła zwiększając przewagę nad rywalami po ostatnim zwycięstwie nad Cukrownikiem Chybie 3:0. Po przekonującym zwycięstwie 4:0 nad drużyną Rudnika piłkarze Mokate Niedzimir weszli na pierwsze miejsce w tabeli „B-klasy”. Do tej pory właśnie Rudnik był liderem. Cieszy, że dwa nasze kluby gromią swych rywali. (ws)



LICEUM
OGÓLNOKSZTAŁCĄCE
dla DOROSŁYCH

w systemie
eksternistycznym

Zapisy:

- Ustron (ZS Technicznych)
w każdy wtorek
w godz. 12.00-14.00,
- Cieszyn
(ZSO im. M. Kopernika)
- sekretariat; w każdy wtorek
w godz. 15.00 - 17.00.

Informacje telefoniczne
tel. 0-604 493153, 0-604 273920,
033/8145444 i na afiszach.

SOLIDARNOŚĆ SPRZED LAT DWUDZIESTU

(cd. ze str. 1)

L. Werpachowski: - Te pamiątki to ślad, dokument tego, w jakim stopniu ludzie z Ustronia zaangażowali się w tę wspólną ideę. Czuję się nawet zachęcony przez tę wystawę, by też pokazać swoje zbiory pawlaczowe.

M. Bożek: - 20 lat temu byliśmy oczywiście młodszy i wszyscy chcieliśmy innej Polski. Wtedy była to pora walki. Teraz też mamy walkę, ale jaką? O utrzymanie polskich firm. Tam gdzie najbardziej intratne interesy wchodzi kapitał zachodni. Jeżeli mamy sprzedane banki w 70% to informacje o każdej firmie, o jej słabościach, są praktycznie jawne. Tak więc wchodzi tu twardo, z butami. To moje zdanie, takie drobne spostrzeżenie.

J. Jurczyński: - W 99% nie zgadzam się z panem. Uważam, że zrobiliśmy wielką robotę. Teraz nadal istniejemy, ale ludzie ciągle zapominają, że były puste sklepy. Myślimy się nauczyli narzekać. Mamy wolną, demokratyczną Polskę, każdemu coś się może nie podobać, ale nie mówmy, że wszystko jest złe, że banki są złe. Czy pan zdaje sobie sprawę, że Ameryka jest dzisiaj największym mocarstwem dzięki kapitałowi obcemu.

M. Bożek: - Nie możemy żyć tylko wspominkami, ale miejmy na uwadze to co przekazujemy naszym dzieciom. To prawda, że są samochody, że jest wolność. To wszyscy wiemy.

H. Kania: - W 1975 r. zostałem aresztowany pod zarzutem zagarnięcia mienia. Do dziś nie wiem jakie to mienie miało być. W 1979 r. wypuścili mnie na wolność. Czyli cztery lata odsiedziałem i na temat czasów komunistycznych coś mogę powiedzieć. Przebywałem w 11 kryminalach. (...) Przed rokiem 1980 wszyscy byliśmy jak Kunta-Kinte, byliśmy niewolnikami, nic nie mogliśmy zrobić. (...) Nie ma dyskusji, w 1980 r. odzyskaliśmy wolność. Siedząc w kryminalu za czasów komunistycznych cze-



Biorący udział w wernisażu z zainteresowaniem oglądali egzemplarze solidarnościowych gazet i gazet ogólnopolskich ze zbiorów Z. Kaczorowskiego. Fot. W. Suchta

TO I OWO OKOLICY

Ponad 30 lat działa Towarzystwo Miłośników Ogrodnictwa w Cieszyńsku. Zostało założone jesienią 1968 r. Do najciekawszych przedsięwzięć należy niewątpliwie konkurs „Cieszyńskie miastem zieleni i kwiatów”. Każdego roku urządzane jest szkolenie.

O ulicy Sienkiewicza mówi się, iż była jedną z najpiękniejszych w Cieszyńsku w okresie międzywojennym. Mieszkał przy niej Julian Przyboś, a także Tadeusz Reger. Dziś przypominają o tym tablice pamiątkowe.

Jedną z najstarszych pieczęci na Śląsku Cieszyńskim może pochwalić się Cisownica. Widnieje na dokumencie z grudnia 1872 roku. Sama pieczęć pochodzi jednak z



kałem na chwilę, kiedy stamtąd wyjdę i będę jadł suchy chleb, ale w wolnym kraju. Odzyskaliśmy tę wolność i z tego będę się do końca życia cieszyć.

L. Werpachowski: - W 1980 r. „Solidarność” była ruchem protestu przeciwko systemowi totalitarnemu. Wcale nie było tak, że wszyscy ludzie mieli jednakowe poglądy, jak państwo ma wyglądać po obaleniu komuny. Ale kto wtedy myślał o obcych bankach?

M. Bożek: - Myśleliśmy o wolnej Polsce.

H. Kania: - Jeszcze raz powiem - rano wychodziłem z domu do pracy i żaden z nas, w naszej branży, nie wiedział czy do domu wróci. To było normalne. Sam wyszedłem z domu, by powrócić po czterech latach. To, że jako pierwszy w Polsce zostałem uniewinniony, to czysty przypadek. (...) Był rok 1980 i spodziewaliśmy się po nim bardzo wiele. Cieszymy się jednak z tego, co już uzyskaliśmy. Jeżeli w naszym wolnym kraju będziemy postępować mądrze, osiągniemy zdecydowanie więcej. Niestety wszystko robimy nie tak. Nikt tego nie rozumie, że doprowadziliśmy do takiego stanu rzeczy, że sprzedajemy siebie. To nasza wina. Jeżeli ktoś sprzedaje pod super market 10 ha, to tym samym sprzedaje np. cały powiat tymi dziesięcioma hektarami. Za niedługo tak będzie, że rano wstając z łóżka nie będziemy mieli gdzie pójść - nam będzie brakować pracy.

Z. Kaczorowski: - Ale chyba w 1980 r. walczyliśmy o to, by móc sprzedać komu się chce. Z niektórych wypowiedzi można by wysnuć wniosek: Po cholere to wszystko robiliśmy.

H. Kania: - Nie żyjemy jednak tylko wspomnieniami, bo to naprawdę za mało. Notował: ws

Centrum Edukacyjne Libra ul. A. Brody 4, Ustroń OGŁAŚZ ZAPISY NA KURSY PRZEDMATORIALNE Z NASTĘPUJĄCYCH PRZEDMIOTÓW JĘZYK POLSKI MATEMATYKA JĘZYK ANGIELSKI JĘZYK NIEMIECKI INTENSYWNY TRYB NAUKI GRUPY MAKSYMALNIE 8-OSOBOWE DOSKONALE WYKŁADOWY	KURSY SZYBKIEJ NAUKI DLA UCZNIÓW KLAS III, IV, V WYKŁADOWY OWCZENIA ZWIĘKSZAJĄCE KREATYWNOŚĆ NAUKA TECHNIK UCZENIA SIĘ SŁÓWEK W JĘZYKU OBCYM METODY NIELINEARNEGO NOTOWANIA LEKCI DLA GIMNAZJALISTÓW, LICEALISTÓW, MATURZYSTÓW, STUDENTÓW I OSÓB PRACUJĄCYCH WYKŁADOWY TECHNIKI SZYBKIEGO CZYTANIA, TECHNIKI PRZEMOGOWE TECHNIKI POWTARZANIA, TECHNIKI KONCENTRACJI Szczegółowe informacje i zapisy u instruktora pod nr telefonu 854 56 22.
tel/fax 8545628 tel kom. 0602651926	www.libra.edu.pl zapisy pn.-pt. 13.00-17.00

z 1702 roku. Nowe godło przedstawiające trzy cisy i dwa pagórki używane jest od 1930 roku.

Park i ścieżka spacerowa nad Bładnicą w Skoczowie od trzech lat noszą imię Edwarta Biszorskiego - niewidomego malarza i bibliofila, wielkiego miłośnika cieszyńskiej ziemi.

Cieszyński PKS obsługuje 50 linii lokalnych, dalekobież-

nych i międzynarodowych. Autobusy wykonują ponad pół tysiąca kursów dziennie. Tabor liczy kilkadziesiąt pojazdów.

Podwaliny PKS-u w Cieszyńsku zaczęto tworzyć w grudniu 1945 r. Wiosną oddział otrzymał pierwsze samochody. Były to niemiecki mercedes - bus oraz dwie ciężarówki. Takimi pojazdami obsługiwano trasy Cieszyń - Kraków, Cieszyń - Istebna, Cieszyń - Bielsko Cieszyń - Brenna. (nik)

KRONIKA MIEJSKA

Nowożeńcy:

Barbara Galios z Ustronia i **Marek Heller** z Brennej
Małgorzata Stec z Ustronia i **Czesław Chrapek** z Ustronia
Anna Herda z Ustronia i **Grzegorz Jaworski** z Ustronia
Wioletta Troszk z Ustronia i **Adam Warzecha** z Cieszyna

Jak co roku Fundacja św. Antoniego będzie przygotowywać paczki świąteczne na Boże Narodzenie dla osób znajdujących się w trudnej sytuacji finansowej. Fundacja dba przede wszystkim o dzieci najuboższe, opuszczone, rodziny wielodzietne, pomaga także Polakom zamieszkającym poza granicami kraju, głównie na terenie państw byłego Związku Radzieckiego. Wszyscy, którym los potrzebujących nie jest obojętny, mogą wpłacać datki na konto numer: 10501096-103487435 w Banku Śląskim S.A. w Oddziale Ustroniu.

Praktyka Grupowa Lekarzy POZ w Ustroniu dysponuje szczepionkami przeciw grypie. Wszystkich chętnych i przeornych zaprasza do swoich gabinetów - dorosłych do przychodni na ul. Mickiewicza, dzieci na ul. 3 Maja.

Najlepsze życzenia dla jubilatów:

Rozalia Wojtylak	lat 85	ul. Jodłowa 25
Anna Chrapek	lat 93	ul. Działkowa 47
Jan Kobielski	lat 94	ul. Słoneczna 10
Janina Guzikiewicz	lat 80	ul. Grażyńskiego 13
Emilia Kowalik	lat 80	ul. Słoneczna 10
Paweł Glajc	lat 85	ul. Lecznica 6
Helena Ogródzka	lat 85	ul. Nowocyna 8
Zuzanna Balcerek	lat 90	ul. Polna 23
Helena Walach	lat 80	ul. Kręta 9
Elżbieta Mendrek	lat 93	ul. Sztwierzni 56
Agnieszka Nowak	lat 80	ul. Jelenica 17

Światowej sławy mim, nauczyciel, autor kilku książek, znany ze świetnej techniki i niesamowitego poczucia humoru - **Carlos Martinez** - zawita do Ustronia. Tworzy z gestów świat, w którym jego śródziemnomorski temperament i dowcip łączą się w oryginalny sposób z precyzyjną techniką i rytmem.

Urodził się w 1955 roku w Prawii (Asturia), ale kiedy miał 12 lat przeprowadził się wraz z rodziną do Barcelony, gdzie w amatorskiej trupie odkrył swoją miłość do teatru. Warsztat szkolił w szkołach teatralnych i pantomimicznych, a od 1986 roku pracuje jako zawodowy mim. Jego język ma charakter uniwersalny i pozwala na zaistnienie nie tylko w Hiszpanii, ale w całej Europie - Niemczech, Austrii, Belgii, Czechach, Danii, Anglii, Finlandii, Holandii, Irlandii, Portugalii, Szwajcarii, Szwecji, we Włoszech, na Węgrzech i nawet na Ukrainie, a także w Stanach Zjednoczonych. Carlos Martinez pracuje jako nauczyciel, napisał 50 sztuk teatralnych i dwie książki o pantomimie.

Jedyny występ w Polsce hiszpańskiego aktora odbędzie się właśnie w naszym mieście. Przedstawienie rozpocznie się o godz. 17.00 w budynku Fundacji „Życie i Misja” przy ul. 3 Maja 14, w sobotę, 30 września. Bilety na spektakl (w cenie 8 i 10 zł) do nabycia w biurze Fundacji oraz bezpośrednio przed spektaklem.

Ci, którzy od nas odeszli:

Jerzy Zagala	lat 69	ul. Polańska 34
Elżbieta Frycz	lat 74	ul. Lipowska 157
Apolonia Potocka	lat 86	ul. Akcyjowa 7

SPOTKANIE Z POSŁEM

Koło Miejskie SLD zaprasza mieszkańców Ustronia na spotkanie z posłem na Sejm RP **Antonim Kobielskim**, które odbędzie się 29 września o godz. 16.30 w MDK „Prażakówka”.

KRONIKA POLICYJNA

16.09.2000 r.

O godz. 9.30 w sklepie PSS zatrzymano mieszkańca Ustronia, który dokonał kradzieży paczki kawy. Przy zatrzymanym ujawniono przedmioty, które pochodziły z wcześniejszych kradzieży dokonanych w innych sklepach na terenie miasta.

16.09.2000 r.

Na skrzyżowaniu ulicy 3 Maja z Grażyńskiego kierujący fiatem 126 p wymusił pierwszeństwo przejazdu i doprowadził do kolizji z innym „maluchem”.

17.09.2000 r.

O godz. 2.00 funkcjonariusze Komisariatu Policji w Ustroniu zatrzymali dwóch młodych mężczyzn noszących parasol reklamowy „Żywiec”. Ustalono, że pochodził on z ogródka piwnego przy lokalu „Zocha” na Polanie.

17/18.09.2000 r.

W nocy na osiedlu Manhattan nie-

Komendant Komisariatu Policji w Ustroniu składa serdeczne podziękowania osobom, które przyczyniły się do zatrzymania na gorącym uczynku i po bezpośrednim pościgu sprawców przestępstw, popełnionych w ostatnim czasie na terenie naszego miasta. Szybko przekazana informacja o dokonywanym przestępstwie daje podstawy do ich efektywnego wykorzystania.

STRAŻ MIEJSKA

17.09.2000 r.

Otrzymało zgłoszenie od mieszkańca o konieczności usunięcia padniętego bezpańskiego psa. Przy współpracy z mieszkańcami, wspólnie z pracownikiem schroniska pies został zabrany.

18.09.2000 r.

O godz. 9.30 przy ul. Wczasowej nastąpił wybuch koła w samochodzie nissan suny, który uderzył w znak drogowy. Właściciel pojazdu, mieszkaniec Cieszyna został obciążony kosztami naprawy znaku.

18.09.2000 r.

Przeprowadzono kontrolę wywozu nieczystości z placówek handlowych przy ul. Spółdzielczej.

20.09.2000 r.

Interweniowano w rejonie targowiska. Dwóm sprzedającym zakaza-

znani sprawcy wybili szybę VW golfa i włamali się do samochodu kradnąc radioodtwarzacz.

18.09.2000 r.

O godz. 14.35 na ul. Lipowskiej zatrzymano mieszkańca Jaworzynki, który kierował ciągnikiem bez uprawnień i w stanie nietrzeźwym (3,30 i 3,29 prom). Ustalono, że ciągnik został wcześniej skradziony na terenie Górek Wielkich.

21.09.2000 r.

O godz. 2.00 na ul. 3 Maja kierujący oplem astra nieprawidłowo wykonał manewr cofania i doprowadził do kolizji z mercedesem. Sprawca oddalił się z miejsca zdarzenia. W wyniku podjętych czynności zatrzymano go i okazało się, że był w stanie nietrzeźwym (1,07 i 1,13 prom).

21.09.2000 r.

W godzinach popołudniowych nieznani sprawcy dokonali włamania do jednego z budynków przy ul. Lipowskiej, z którego skradli biżuterię. (mn)

no handlu na parkingu i nakazano przeniesienie działalności na plac targowy. Obyło się bez mandatu.

20.09.2000 r.

Właściciela jednej z firm ze Skoczowa wezwano na komendę SM z powodu umieszczenia ogłoszeń w nieodpowiednich miejscach.

22.09.2000 r.

Wspólnie z pracownikiem Wydziału Ochrony Środowiska tutejszego Urzędu Miasta i pracownikiem nadzoru budowlanego Starostwa Powiatowego przeprowadzono wizję lokalną na dwóch posesjach przy ul. Akcyjowej. Sprawa dotyczy gospodarki wodno-ściekowej.

22.09.2000 r.

W Nierodzimiu na parkingu przy rzece Wiśle znaleziono dużą ilość podrzuconych odpadów. Udało się ustalić nazwę firmy, z której pochodziły śmieci, ale bez adresu. Trwa p o s t ę (mn)

Zarząd Miasta Ustronia 43-450 Ustron Rynek 1

zaprasza do złożenia ofert w przetargu nieograniczonym na:

wykonanie nowej instalacji wodociągowej w budynku mieszkalnym Urzędu Miasta w Ustroniu przy ul. Daszyńskiego 52

termin realizacji zamówienia:

od 20.10.2000 r. do 30.11.2000 r.

Formularze zawierające informacje o warunkach zamówienia można odebrać osobiście w Wydziale Mieszkaniowym Urzędu Miasta (pokój nr 29) w godzinach od 8.00 do 15.00 lub za zaliczeniem pocztowym.

Zamkniętą kopertę, zawierającą ofertę należy złożyć w siedzibie zamawiającego (pokój nr 29) w terminie do 16.10.2000 r. do godz. 12.00. Koperta powinna być odpowiednio oznaczona:

Przetarg - wykonanie instalacji wodociągowej - Daszyńskiego 53.

Pracownikiem uprawnionym do kontaktów z oferentami jest:

naczelnik Wydziału Mieszkaniowego pani Ewa Sowa (tel. 854-25-67).

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie zamawiającego, w sali secyjnej (pok. nr 24), w dniu 16.10.2000 r. o godz. 14.00.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy:

- nie zostali wykluczeni na podstawie art. 19 i art. 22 ust. 7;

- spełniają wymagania art. 22 ust. 2 Ustawy o zamówieniach publicznych.



Przewodniczący sesji naukowej: dr n. med. Jerzy Podzorski, ordynator oddziału ortopedii i dr n. med. Piotr Głuszko, konsultant regionalny d/s reumatologii województwa małopolskiego
Fot. W. Suchta

JUBILEUSZ SZPITALA

Śląski Szpital Reumatologiczno - Rehabilitacyjny im. gen. Jęzgo Ziętki w Ustroniu należy do nielicznej grupy szpitali, które łączą profesjonalizm medyczny z nowoczesną strukturą organizacyjną. Pięknie położony na słonecznym zboczu majestatycznej Równicy ratuje zdrowie i przywraca sprawność 6000 rodaków rocznie. Jest największym szpitalem reumatologicznym w kraju i obejmuje swoją opieką 12% polskiej populacji. Współpracuje przede wszystkim ze Śląską Regionalną Kasą Chorych, a także z Opolską, Małopolską i Branżową Kasą Chorych. Dysponuje 360 łóżkami, w tym 55 łóżkami z zakresu wysoko specjalistycznej reumortopedii, na którym to oddziale wykonuje się około 600 zabiegów, głównie endoprotez stawu kolanowego i biodrowego. Pomimo nowoczesnej, wspieranej komputerami organizacji pracy, umożliwiającej udzielanie tak wielu świadczeń medycznych, Śląski Szpital Reumatologiczny nie utracił cennej ludzkiej troski o los swoich chorych. Istniejący Zakład Przyrodolecznictwa wspiera lekarzy reumatologów w leczeniu, wykonując 1600 zabiegów dziennie. Zespół pracowniczy liczy 272 osoby, w tym 26 lekarzy specjalistów.

Tyle dane, z których wynika, że Śląski Szpital Reumatologiczno - Rehabilitacyjny jest świetnie prosperującą placówką służby zdrowia, uznawaną w kraju i Europie. Dla nas, ustroniaków, jest to instytucja, nierozdzielnie związana z krajobrazem miasta, mimo, iż pozostaje raczej poza głównym nurtem życia społeczności. Wielu mieszkańców Ustronia, nie wie, że szpital cieszy się tak dobrą renomą, każdy prawie jednak zna nazwiska lekarzy tam pracujących, szanowanych obywateli miasta.

Sobota, 16 września, była świętem dla szpitala, bo właśnie w tym dniu rozpoczęto obchody 25-lecia placówki. Z tej okazji



Jeden z wykładów wygłosiła prof. dr hab. n. med. Anna Filipowicz-Sosnowska, prezes Zarządu Głównego Polskiego Towarzystwa Reumatologicznego, kierownik Kliniki Reumatologii w Warszawie.
Fot. W. Suchta

odbyła się konferencja naukowa połączona z inauguracją I Śląskich Dni Reumatologicznych. Tematem spotkania wybitnych lekarzy z całego kraju była teraźniejszość i przyszłość reumatologii. Wykłady dotyczyły wszystkich nowości w dziedzinie diagnostyki, terapii, ortopedii i rehabilitacji. Do Ustronia przyjechali kierownicy klinik w Białymstoku, Szczecinie, Poznaniu, Wrocławiu, Lublinie, Warszawie.

- Leczenie chorób reumatycznych jest leczeniem kompleksowym, na które składa się leczenie farmakologiczne, operacyjne, rehabilitacyjne - wyjaśnia dr n. med. Danuta Kapolka. - Stąd też obecność na konferencji autorytetów z tych dziedzin. Nasz szpital jest placówką cenioną w Polsce i za granicą. To efekt dorobku naukowego i pracy naszych lekarzy. Gdyby nie poziom przez nas reprezentowany, prawdopodobnie nie udało się zaprosić tych wszystkich gości. Przyjechali z wielką przyjemnością, żeby zobaczyć szpital, przypomnieć go sobie i jednocześnie uhonorować nasz jubileusz.

„Dobry szpital ma dobry kontrakt” powiedział podczas konferencji dr n. med. Ryszard Wąsik, dyrektor szpitala od 15 lipca 2000 roku.

I rzeczywiście kontrakt z czterema kasami chorych i Zakładem Ubezpieczeń Społecznych zapewnia 100% obłożenia. Uznanie szpitala w oczach pacjentów, lekarzy kierujących objawia się tym, że stale napływają nowe skierowania. Wytworzyła się kolejka, w której na miejsce czekać muszą osoby przewlekłe chore, oczekujące na rehabilitację. Natomiast wszyscy, u których choroba się zaczyna lub od początku ma ostry przebieg, przyjmowani są od razu. Dla nich przeznaczona jest rezerwa łóżkowa, która wynosi 20% miejsc.

Zrozumiałe, że osoby mieszkające w naszym mieście spodziewałyby się preferencji w przyjmowaniu do szpitala, jednak procedury nie przewidują takiego postępowania. Ustroniacy, podobnie jak mieszkańcy innych miast, przyjmowani są tak szybko, jak to tylko możliwe.

- To, że w pierwszym i drugim roku po wprowadzeniu reformy, udało nam się wypracować tak dobry kontrakt, nie znaczy, że możemy siedzieć z założonymi rękami - tłumaczy D. Kapolka. - Jednak ubiegły rok zamknęliśmy z dodatnim bilansem i jak wszystkie dobre szpitale nie obawiamy się przyszłości.

Doktor Kapolka pracuje w placówce na Zawodziu już 17 lat, była organizatorem konferencji jubileuszowej. Zapytaliśmy, czym dla niej osobiście była ta uroczystość:

- Przygotowanie jubileuszu to była dla mnie radość - odpowiadała pani doktor ze wzruszeniem. - Dumą napawał mnie widok tak wspólnego zespołu wykładowców, którzy umożliwili nam zapoznanie się z wszystkimi nowościami. Było to święto dla nas wszystkich. Przeżywali je i pacjenci, i lekarze, i cały personel. Myślę, że konferencja się udała, a szpital i Ustron, pozostaną w pamięci naszych gości. Autentycznie cieszę się z osiągnięć tego szpitala. Tutaj właśnie nauczyłam się reumatologii i wiem jak mogę pomóc pacjentom.

D. Kapolkę poprosiliśmy również o receptę na funkcjonowanie szpitala na takim poziomie. Zastępca dyrektora d/s lecznictwa odpowiedziała:

- Nasz szpital ma bardzo dobry organizacyjny schemat pracy, wyszkolony, ofiarnie pracujący zespół. Na bieżąco śledzimy wszystkie nowości, bierzemy udział w konferencjach, zjazdach, utrzymujemy stały kontakt z klinikami w Polsce i Europie. Wszystko po to, żeby lepiej służyć pacjentom. Wielkim atutem naszej placówki jest oddział reumortopedii, na którym przeprowadzane są operacje założenia protez stawów biodrowych.

W skład Szpitala wchodzi 6 oddziałów reumatologicznych, których ordynatorami są: lek. med. Eugeniusz Odehnal, dr n. med. Eugeniusz Zielonka, dr n. med. Danuta Kapolka, lek. med. Józef Nowak, lek. med. Janina Witkowska - Tomiczek, dr n. med. Wiesława Liwoch - Morzół, wcześniej funkcje ordynatorów pełnili: lek. med. Bogdan Keller, lek. med. Maria Bolechowska, lek. med. Ireneusz Libera, dr n. med. Maciej Krzanowski, prof. dr hab. n. med. Zbigniew Gburek, lek. med. Tadeusz Niwiński. Ordynatorem oddziału ortopedycznej chirurgii jest dr n. med. Jerzy Podzorski, którego poprzednikami byli: dr hab. n. med. Alojz Smolik, dr hab. n. med. Janusz Kubacki, prof. dr hab. n. med. Tadeusz Gaździk.

Monika Niemiec

JĘZYKI W CENIE

Właściciele Centrum Edukacyjnego Libra Anna Binek-Głabińska i Wojciech Głabiński zaproponowali, by wybrać ośmiorgo dzieci, które będą mogły bezpłatnie uczestniczyć w zajęciach komputerowych i uczyć się języka angielskiego. Tę inicjatywę przedstawili podczas spotkania, na którym obecni byli: przewodnicząca Rady Miasta Emilia Czembor, burmistrz Jan Szwarec, naczelnik Wydziału Oświaty, Kultury, Sportu i Turystyki Danuta Koenig, oraz przewodniczący Komisji Oświaty Kultury Sportu i Turystyki Rady Miasta Stanisław Malina. Goście zwiedzili siedzibę, a następnie zastanawiano się nad propozycją właścicieli firmy. Postanowiono, że wyłonieniem dzieci zajmą się pracujący w poszczególnych szkołach pedagodzy, ale jeszcze nie zdecydowano, czy na zajęcia zaprosić dzieci zdolne, których rodzice nie mogą sobie pozwolić na tego rodzaju lekcje, czy też potraktować zajęcia jako nagrodę dla wyróżniających się, pomijając sytuację finansową ich rodzin. Na pewno do Libry uczęszczać będzie ośmiorgo uczniów i uczennic, bowiem tyle jest w pełni wyposażonych stanowisk komputerowych. Każda grupa uczyć się będzie przez 3 miesiące, od października do grudnia klasy czwarte, następnie do marca klasy piąte, a do końca roku szkolnego klasy szóste.

Centrum Edukacyjne Libra funkcjonuje od stycznia 1999 roku. Jest to jedyna firma działająca w naszym mieście, nastawiona na naukę i dokształcanie językowe oraz komputerowe ze wskazaniem na obsługę internetu. Przygotowuje także do egzaminów z j. polskiego i matematyki i organizuje zajęcia z psychologiem i logopedą dla dzieci z dysleksją i dysortografią. Zapytaliśmy, z jakimi trudnościami borykali się na początku działalności.

- Większych problemów nie mieliśmy, ale nie byliśmy pewni, czy się uda. Gdy dwoje młodych ludzi zakłada prywatną firmę, nie ma w tym nic dziwnego, ale edukacyjną? - mówi A. Binek - Głabińska - Trochę liczyliśmy na to, że mieszkańcy znają mnie z pracy w szkole, z korepetycji. Rodzina nas nie wspierała, ostrzegała jedynie, że może się nie udać.

- Zbieraliśmy zapisy w naszej pierwszej siedzibie przez cztery tygodnie - dodaje mąż - i przez trzy pierwsze weekendy nasze nastroje nie były optymistyczne. W ostatnią sobotę przyszły tłumy. Teraz wiemy, że taka jest zasada i bez względu na to, jak długi jest czas zapisów, większość przychodzi w ostatnich dniach.

W poprzedniej siedzibie, przy ul. Daszyńskiego, zaczęło brakować miejsca, co najlepiej świadczy o zainteresowaniu. Jest duże i to nie tylko wśród młodzieży. Uczą się ludzie czynni zawodowo, którzy w ten sposób zdobywają nowe umiejętności, podnoszą kwalifikacje i swoją wartość na rynku pracy, ale także ludzie starsi. Dokształcają się, jednocześnie traktując zajęcia jako sposób na miłe spędzenie wolnego czasu. Właściciele podkre-



Państwo Głabińscy.

Fot. W. Suchta

ślają, że mają duże możliwości, jeśli chodzi o organizowanie zajęć dla emerytów, ponieważ przed południem, w Centrum odbywa się najmniej zajęć.

Gdy zapytaliśmy, dlaczego młodzi Angliści zrezygnowali z korepetycji i zdecydowali się na dość ryzykowne przedsięwzięcie, A. powiedziała:

- Byliśmy już zmęczeni, bo w domu nie mieliśmy żadnej prywatności, wszędzie huczał angielski. Nie jesteśmy konkurencją dla osób, które udzielają prywatnych lekcji. Wprawdzie nasze grupy też są kameralne, ale część osób zawsze będzie wolała indywidualne nauczanie. Ludzie chcą się uczyć języków, więc jest miejsce i dla takich firm jak nasza, i dla prywatnych korepetytorów.

W tym roku rozpoczną się zajęcia dla osób, które nie chcą „wkuwać” gramatyki angielskiej, ale chcą komunikować się i rozmawiać w tym języku. Jest to grupa dyskusyjna prowadzona przez lektora ze Stanów Zjednoczonych. „Nativ speaker” szukano przez internet, a zainteresowanie pracą w Ustroniu przeszło najśmielsze oczekiwania. Zgłosiło się ponad 100 osób, z których wybrano Amerykanina zachwyconego Polską, szczególnie jej goźnym południem.

- Każda z dobrze prosperujących firm kształtuje pozytywny obraz naszego miasta, również Państwa działalność, tym bardziej, że podnosi poziom wykształcenia naszych mieszkańców, rozbudza zainteresowanie nauką języków obcych - mówi burmistrz J. Szwarec. - Kiedy byłem za granicą zauważyłem, że tam ludzie starsi bardzo chętnie uczestniczą w różnego rodzaju zajęciach edukacyjnych, ale także plastycznych, muzycznych. Dobrze, gdyby u nas też takie zwyczaje zapanowały.

Przy kawie i herbacie rozmawiano jeszcze o potrzebie kształcenia językowego, stałym wzroście zainteresowania językami, o modzie na zdawanie egzaminów First Certification wśród nastolatków i rotacji kadry lingwistów w szkołach. (mn)

FRANCUSKIE LEKI

Od kilku lat do hotelu „Orlik” na Zawodziu przyjeżdżają przedstawiciele Polonii z górniczego okręgu Lille we Francji. Nasi rodacy to potomkowie emigracji zarobkowej z początku wieku. Dziś kraj rodzinny odwiedzają potomkowie tych pierwszych emigrantów. Wśród odwiedzających Polskę są także kombatanCI II wojny światowej. Wizyty w Ustroniu były okazją do spotkań z kombatanCI z naszego miasta.

- Jeden z kombatanCI poprosił mnie o spotkanie z Edwardem Gierkiem - mówi dyrektor „Orlika” Jan Pochopień. - Okazało się, że razem pracowali w kopalni, a później, już w czasach nie tak odległych, właśnie ten pan załatwiał E. Gierkowi emeryturę francuską. Do spotkania doszło, zresztą okazało się, że znają się bardzo dobrze, wspominali wspólne lata. Przejmujące są opowiadania przedwojennych górników o ich losie we Francji. Bez żadnych praw, w nędzy, żyjący pod stałą groźbą wydalenia, dopiero po wojnie zaczęli się dorabiać.

W Ustroniu polonusi z Francji najchętniej korzystają z basenów solankowych. Poza tym mają opracowany program, podczas którego jadą do Oświęcimia, Wadowic, Częstochowy, Kra-

kowa i Zakopanego. Przyjeżdżają własnym autokarem co pozwala im także zwiedzać okoliczne miejscowości. Niektórzy szukają swych korzeni. Nie zawsze udaje się odnaleźć domy przodków, stare dokumenty.

- Już podczas pierwszego ich pobytu porozumieliśmy się co do form pomocy, którą mogą nam służyć - mówi J. Pochopień. - Wspólnie doszliśmy do wniosku, że najlepszą formą pomocy będą lekarstwa dla najuboższych. Od tego czasu co roku przekazywali farmaceutyki przychodni w Ustroniu. Lekarstwa były jednak dla ośrodków zdrowia kłopotliwe. Były problemy, a określone procedury hamowały rozdawanie leków. Dlatego w tym roku postanowiliśmy przekazać leki z Francji zajmującemu się tymi sprawami punktowi przy parafii ewangelickiej w Golezowie. Tam właśnie przy parafii jest apteka przekazująca lekarstwa osobom, których nie stać na ich zakup.

Żeby otrzymać lekarstwa trzeba najpierw udać się do swojego lekarza. Ten wystawi receptę na specyfik, potrzebny przy leczeniu konkretnej choroby. Można ją zrealizować w co drugą środę (leki wydawane są co dwa tygodnie) w godzinach od 17 do 19. Najbliższy taki dzień przypada 27 września, następny 11 października. Punkt znajduje się w Golezowie przy ulicy Spółdzielczej obok kościoła ewangelicko - augsburskiego. (ws)



Fot. W. Suchta

REKORD CZANTORII

W niedzielę 17 września odbył się VII Międzynarodowy Marszobiegi na Czantorię. Powiedzmy od razu szczerze, że międzynarodowy jedynie z nazwy, gdyż startowali tylko Polacy, ale za to cała krajowa czołówka biegów górskich. Trasa wiodła od Szkoły Podstawowej nr 1 do Jonka na Kępie, na Małą Czantorię i na szczyt Wielkiej Czantorii. Zawodnicy do pokonania mieli 9,5 km przy przewyższeniu 635 m.

W roli startera, a nie jak zwykle zawodnika, wystąpił tym razem starosta **Andrzej Georg**, główny organizator Marszobiegu. Już od startu na czoło wysunął się **Jerzy Zawierucha**, który po kilkaset metrach, jeszcze na ul. Jelenica, prowadził ze znaczną przewagą, którą udało się mu utrzymać do końca. Cały czas jednak po piętach deptał mu medalista wśród juniorów ostatnich Mistrzostw Świata w Biegach Górskich w Bergen **Tomasz Klisz**. Rywalizacja tak mobilizowała biegaczy, że J. Zawierucha pobił rekord Czantorii. Oczywiście najlepszym nie dorównywali wszyscy startujący, a stawka biegaczy jeszcze przed ostrym podbie-

giem pod Małą Czantorię rozciągnęła się na kilkaset metrów. Najmłodszy uczestnik Marszobiegu **Wojciech Dorighi** liczył sobie 13 lat - zajął 28 miejsce z czasem 50 min. 42 sek., natomiast najstarszy **Tadeusz Krywut** z Bielska-Białej miał 75 lat i zajął 55 miejsce w czasie 1.30,30.

Na mecie zwycięzca J. Zawierucha powiedział: - To zwycięstwo to jakaś rekompensata po dwóch ostatnich przegranych. Niezbyt mi wyszły Mistrzostwa Świata w Bergen. Miałem trochę problemów, które się skumulowały i nie praktycznie mi nie wychodziło. Po tym zwycięstwie widzę, że zaczynam się odnajdować. Dziś były wspaniałe warunki, biegło się bardzo dobrze. Chciałem też pokazać rywalom, że dwa ostatnie nieudane starty to była chwila słabości. Przeciwnika nigdy nie należy lekceważyć i chłopaki zobaczyli, że nadal jestem mocny, że jeszcze trochę pobiegam.

Wyniki: 1. **Jerzy Zawierucha** - Diament Jastrzębie (36 min. 56 sek.), 2. **Tomasz Klisz** - MKS Centrum (38,21), 3. **Piotr Uciechowski** - Opole (38,26). Miejsca ustroniaków: 26. **Józef Pilch** (50,15), 31. **Jacek Hyrnik** (51,52), 32. **Stanisław Gorzółka** (54,02), 43. **Franciszek Pasterny** (59,52), 54. **Adolf Garncarz** (1.16,40). Kobiety: 1. **Anna Rybaczek** - Diament Jastrzębie (50,18), 2. **Ewa Wiśniewska** - Diament Jastrzębie (1.06.58), 3. **Bożena Sikora** - MKS Centrum (1.07,09). (ws)



Fot. W. Suchta

LIDER „B-KLASY”

Ten mecz decydował o tym, która drużyna będzie zajmować pierwsze miejsce w tabeli „B-klasy”. Już po kilku minutach gry nikt nie miał wątpliwości, że będzie to Mokate. Tuż po rozpoczęciu spotkania solową akcją lewym skrzydłem popisuje się **Arkadiusz Madusiok**, który z ostrego kąta strzela obok bramkarza. Kilka kolejnych akcji wskazuje, że drużyna Rudnika ma dziurawą

obronę. Przewaga Nierodzimia jest bardzo wyraźna, a kolejnymi bramkami potwierdzają to **Krzysztof Wawrzyszczek** i **Krzysztof Molek**. Jeszcze w pierwszej połowie piłkarze Mokate mają kilka dogodnych pozycji do podwyższenia wyniku. Raz piłka trafia w poprzeczkę, innym razem minimalnie mija słupek po strzale z dystansu. W drugiej połowie przewaga Nierodzimia trwa

nadal, a wynik spotkania ustala po rajdzie i minięciu dwóch obrońców **Michał Borus**. Dopiero po stracie czwartej bramki piłkarze Rudnika zdecydowali się na bardziej śmiałe ataki, a może po prostu mając tak wyraźną przewagę drużyna Mokate pod koniec nieco zwolniła tempo.

Po meczu trener **Tomasz Michalak** powiedział: - Drużyna wykonała w stu procentach plan taktyczny. Mówiłem, by grali od początku, atakowali i to przyniosło efekt. Dlatego ten mecz tak się ułożył z dobrą drużyną Rudnika. Na wyróżnienie zasługuje w naszym zespole **Sebastian Marchuła**, który trzyma całą obronę, ustawia ją. Dobrze zagraли napastnicy, którym udało się całkowicie rozpracować obronę Rudnika. Za tydzień ciężki mecz w Goleiszowie, ale mam nadzieję, że teraz już pójdziemy za ciosem. Chłopcy są chyba na tyle zmobilizowani, że nie odpuszczą meczu w Goleiszowie, a zdarzyła się nam tam wpadka i to też po wysokim

zwycięstwie tydzień wcześniej. Tego błędu nie możemy powtórzyć i musimy grać za tydzień z Goleiszowem od początku z pełnym zaangażowaniem. (ws)

1. Nierodzim	19	20-43
2. Rudnik	18	19-10
3. Goleiszów	16	23-10
4. Hażlach	13	17-10
5. Baków	11	22-10
6. Zebrzydowice II	10	11-7
7. Pierściec	10	12-13
8. Chybie II	7	6-9
9. Wiślica	7	17-28
10. Ochaby	4	6-15
11. Dębowiec	2	4-15
12. Zamarski	1	9-29



KOMPLEKSOWA OBSŁUGA FIRM

- doradztwo w zakresie prowadzenia działalności gospodarczej
- podatki (PIT, VAT)
- księgowość, kadry, ZUS
- możliwość dojazdu do klienta
- VAT w rolnictwie - bezpłatne porady
- Usługi biurowe - pisma, podania, itp.

Ustroń, ul. Lipowska 17 A
tel.: 854-73-52, 0-601 215193



Maszyny pod schroniskiem.

Fot. W. Suchta

MOTORY NA RÓWNICY

- Prawie że nocuję z nim - mówi Dariusz Witula z Gliwic, na co dzień pracownik Bumaru Łabędy, posiadacz najbardziej atrakcyjnej maszyny na zlocie harleyowców na Równicy. Jego harley dawidson został wyprodukowany w 1942 r., a otrzymał go od ojca, również zapalonego motocyklisty. - To środowisko dzieli się na trzy segmenty. Najbardziej prosty to Japonia, potem wiek średni, elita natomiast jeździ na motocyklach starych, doprowadzonych do odpowiedniego stanu. Gdyby nie my, kto w Polsce by wiedział jak wygląda autentyczny harley. Mogę tylko powiedzieć, że ten motocykl jest dla mnie bezcenny. Szybko się na nim nie jeździ gdyż nie ma z przodu zawieszania i każda dziurkę w jezdni się czuje. Z tyłu też nie ma teleskopów. Jeździ się więc maksymalnie 70 km na godzinę.

Ponad 150 motocyklistów przyjechało na Równicę, by pożegnać tegoroczny letni sezon motocyklowy. Maszyny okazały, jednak prawdziwych harleyów jak na lekarstwo - dwa, trzy to wszystko. Reszta to przede wszystkim posiadacze motocykli japońskich. Nie zabrakło krajowych motocykli pamiętających jeszcze czasy PRL. Oczywiście te najbardziej cenne to zasłużone junaki. Wszyscy uczestnicy zlotu pojawili się w strojach organizacyjnych, czyli czarnych skórzanych kurtkach i takich samych spodniach oraz podkutyh skórzanych butach. Odpowiednią muzykę grały takie zespoły jak Acid Drinkers i Elastics. Odbędzie się też parada. Kawalkada motocyklistów ruszyła z Równicy, przejechała przez centrum miasta i zatrzymała się na parkingu koło stadionu Kuźni. Tam maszyny budziły podziw przechodniów. Rozegrano konkurencje sprawnościowe polegające na jak najwolniejszej jeździe i prowadzeniu motocykla tyłem. Co ciekawe najwolniej jeździł harleyowiec z Rybnika na rowerze. Po konkursach kawalkada ruszyła z powrotem przez Zawodzie na Równicę, gdzie do wieczora motocykliści bawili się

przy kielbasie i przy piwie. Wiele rozmawiano o swych maszynach.

- Sam mam jeszcze w garażu junaka, którym opiekuje się ojciec - mówi D. Witula. - Nie jest to kłopotliwe, bo dziś, jak się ma pieniądze, nie ma żadnych problemów z częściami zamiennymi. Jeżdżę tam gdzie tylko jest możliwość pokazania się. W tym sezonie jest mój trzeci wyjazd na taki zlot.

Motocykliści nie cieszą się najlepszą sławą. Faktycznie w swych strojach wyglądają nieco groźnie, a każdy ma od razu przed oczami sceny z filmów gdzie motocykliści krwawo zazwyczaj rozprawiają się z mieszkańcami spokojnych miasteczek. Nieco inaczej wygląda to przy bliższym poznaniu. Często są to ludzie zamożni, bo też ich maszyny słono kosztują, którym na pewno nie w głowie jakieś szczeniackie rozróby. Inni, tyle muszą w swe motocykle wkładać czasu i pieniędzy, że cały czas drżą o swoją maszynę. W stroju organizacyjnym, obowiązkowo z kilkudniowym zarostem, D. Witula wygląda nawet groźnie. Pryska to przy rozmowie, gdy opowiada o swym odziedziczonym po ojcu zamiłowaniu do motocykli.

- Jest to już druga taka impreza i nie się nie stało. Nie było nawet jakiejś scysji, które normalnie zdarzają się na koncertach muzyki młodzieżowej - mówi Henryk Gabzdyl, który wraz z żoną Danutą zorganizował zlot motocyklistów. Jak sami twierdzą brak w tym roku koncertu „Tam gdzie biją źródła” spowodował, że Równica nie miała znaczącej imprezy, a tym samym spada zainteresowanie tą górą. - Na Równicy nie się nie dzieje i dlatego chcieliśmy coś zorganizować. Motocykle dlatego, że w okolicy nigdzie nie podobnego nie ma miejsca. Jest wiele klubów motocyklistów i oni przyjechali, chociaż liczyliśmy gdzieś na 500 motocykli. Przyjechało mniej, ale to chyba sprawiła pogoda. Myśliliśmy o imprezie cyklicznej, chociaż trochę w tym roku zawiedliśmy się na frekwencji. Jeżeli jednak zdecydujemy się na taki zlot w przyszłym roku, to na pewno latem. (ws)



Przejazd przez Zawodzie.

Fot. W. Suchta

JESIENNA ZBIÓRKA ZŁOMU

Urząd Miasta w Ustroniu zawiadamia mieszkańców Ustronia, że w październiku odbędzie się jesienna zbiórka złomu.

- Podajemy terminy zbiórki złomu:

LIPOWIEC	3 października (wtorek)
NIERODZIM-HERMANICE-	4 października (środa)
GOJE	5 października (czwartek)
ZAWODZIE DOLNE I GÓRNE	6 października (piątek)
CENTRUM	7 października (sobota)
JELENICA, BRZEGI, PONIWIEC	9 października (poniedziałek)
POLANA, DOBKA, JASZOWIEC	10 października (wtorek)
	11 października (środa)
- Złom należy przygotować w pobliżu swojej posesji a następnie telefonicznie uzgodnić jego odbiór z Firmą ALMET Ustron ul. Fabryczna 7 w godz. od 8 do 16 tej (tel. 854-40-37). Telefoniczne zgłoszenie odbioru złomu należy wykonać w dniu poprzedzającym zbiórkę.
- Informacje i zapytania można kierować do Firmy „ALMET”, ul. Fabryczna 7; tel. 854-40-37 w godz. od 8 - 16



D. Witula i jego harley.

Fot. W. Suchta

INFORMACJA
Burmistrza Miasta Ustroń
Z dnia 31 sierpnia 2000 r.

Na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy z dnia 27 września 1990 r. o wyborze Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej (Dz.U.Nr 47 z 2000 r., poz. 544) podaje się do wiadomości informację o numerach i granicach obwodów głosowania oraz siedzibach obwodowych komisji wyborczych ustalonych przez Zarząd Miasta uchwałą nr 113/98 z dnia 9 września 1998 r., oraz Radę Miasta uchwałą nr XXII/227/00 z dnia 24 sierpnia 2000 r., w celu przeprowadzenia głosowania w wyborach Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej zarządzonych na dzień 8 października 2000 r.

Nr obwodu głosowania	Granice obwodu	Siedziba Obwodowej komisji wyborczej
1	ulice: Baranowa, Beskidek, Chabrów, Furmańska, Grzybowa, Jastrzębia, Jaworowa, Jodłowa, Orłowa, Palenica, Polańska, Papiernia, Pod Grapą, Równica, Stroma, Sucha, Ślepa, Świerkowa, Turystyczna, Wczasowa, Wiślańska, Wysznia, Złocieni, Żamowiec, 3 Maja (od nr 122 po stronie prawej i od nr 81 po stronie lewej),	Szkoła Podstawowa nr 3 43-450 Ustroń ul. Polańska 25
2	ulice: Akacjowa, Bukowa, Brzozowa, Bażantów, Cisowa, Dębowa, Drozdów, Grabowa, Głogowa, Jesionowa, Kasztanowa, Kalinowa, Klonowa, Katowicka II nr 78, Limbowa, Lipowa, 3 Maja (od nr 64 do nr 118 po stronie prawej i od nr 45 do nr 71 po stronie lewej), Olchowa, Słowików, Topolowa, Wiązowa,	DW „ELTRANS” 43-450 Ustroń ul. Lipowa 20
3	ulice: Brody, os. Manhattan bl. 1-10, Pasieczna, Rynek,	Przedszkole Nr 7 43-450 Ustroń ul. Gałczyńskiego 16
4	ulice: Asnyka, Armii Krajowej, Gałczyńskiego, Gościńskich, Grażyny, Hutnicza, Jelenica, Kasprowicza, Kochanowskiego, Kluczyków, Lecznica, 9 Listopada, 3 Maja (do nr 62 po stronie prawej i do nr 41 po stronie lewej), Mickiewicza, Miedziana, Myśliwska, Nadrzeczna, Okólna, Pana Tadeusza, Parkowa, Partyzantów, Radosna, Reja, Sanatoryjna, Skalice, Skłodowskiej, Skowronków, Słoneczna, Solidarności, Spacerowa, Srebrna, Staffa, Szpitalna, Wierzbowa, Tuwima, Uboczna, Uzdrowska, Wojska Polskiego, Zdrojowa, Zielona, Żłota,	Szkoła Podstawowa nr 1 43-450 Ustroń ul. Partyzantów 2
5	ulice: Belwederska, Gen. Bema, Gen. Dąbrowskiego, Daszyńskiego, Grażyńskiego, Kuźnica, Kamieniec (od nr 1 do nr 6), Krzywa, Leśna (od nr 1 do nr 7), Liściasta, Ogrodowa, Polna, Sportowa, Strażacka, Gen. Sikorskiego, Traugutta, Wybickiego, Źródłana,	Szkoła Podstawowa nr 2 43-450 Ustroń ul. Daszyńskiego 31
6	ulice: Błaszczka, Cholewy, Cieszyńska, Długa (do nr 33 po stronie lewej i do nr 20 po stronie prawej), Dworcowa, Fabryczna, Katowicka (do nr 46), Katowicka II (od nr 8 do nr 24), Komunalna, Konopnickiej, Kościelna, Ks. Kojzara, Lipowczana, Obrzeźna, os. Centrum (bl. od 1 do 8), os. Cieszyńskie (bl. od 1 do 4), Piękna, Plac ks. Kotschego, Spółdzielcza, Stalmacha, Stawowa, Tartaczna, Wantule, Wiosenna,	Gimnazjum Nr 2 43-450 Ustroń ul. Daszyńskiego 31
7	ulice: Agrestowa, Brzozkowiowa, Czeresniowa, Choinkowa, Dominikańska, Długa (od nr 37 po stronie lewej i od nr 32 po stronie prawej), Folwarczna, Jabłoniowa, Jasna, Jaśminowa, Katowicka (od nr 100 do nr 178 po stronie prawej i od nr 101 do 201 po stronie lewej), Kwiatowa, Laskowa, Malinowa, Miła, Nad Bładnicą, Osiedlowa, Owocowa, Orzechowa, Porzeczkowa, Różana, Sosnowa, Siewna, J. Sztwiertni, Skoczowska (do nr 99 po stronie lewej i do nr 98 po stronie prawej), P. Steller, Wodna, Wspólna, Wiśniowa, Uroczna,	Przedszkole Nr 4 43-450 Ustroń ul. Wiśniowa 13
8	ulice: Bernadka, Działkowa, Górecka, Góma, Kamieniec (od nr 10 w/wzwyż), Kręta, Krzywianiec, Leśna (od nr 10 w/wzwyż), Lipowski Groń, Lipowska (od nr 22 po stronie prawej i od nr 25 po stronie lewej), Mokra, Nowociny, Przetnica, Podgórska, Spokojna, Szkolna, Wesola, Wąłowa,	Dom Strażaka OSP 43-450 Ustroń ul. Lipowska 116
9	ulice: Boczna, Bładnicka, Cicha, Chalupnicza, Czarny Las, Dobra, Gospodarska, Graniczna, Harbutowicka, Katowicka (od nr 200 po stronie prawej i od nr 203 po stronie lewej), Kreta, Krótka, Lipowska (do nr 16 po stronie prawej i do nr 21 po stronie lewej), Łączna, Potokowa, Skoczowska (od nr 107 po stronie lewej i od nr 110 po stronie prawej), Szeroka, Wąska, Wiejska, Wiklinowa, Zabytkowa, Zagajnik, Żwirowa.	Szkoła Podstawowa Nr 6 43-450 Ustroń ul. Kreta 6
10	Przedsiębiorstwo Uzdrowskie „USTROŃ” w Ustroniu S.A. Sanatorium i Szpital Uzdrowski ul. Sanatoryjna 5	Przedsiębiorstwo Uzdrowskie „USTROŃ” w Ustroniu S.A. Sanatorium i Szpital Uzdrowski 43-450 Ustroń ul. Sanatoryjna 5
11	Śląski Szpital Reumatologiczno-Rehabilitacyjny w Ustroniu, ul. Szpitalna 11	Śląski Szpital Reumatologiczno-Rehabilitacyjny 43-450 Ustroń ul. Szpitalna 11
12	Górnośląskie Centrum Rehabilitacji „REPTY” w Tarnowskich Górach Wydział Zamiejscowy Ustroń, ul. Zdrojowa 6	Górnośląskie Centrum Rehabilitacji „REPTY” w Tarnowskich Górach Wydział Zamiejscowy 43-450 Ustroń ul. Zdrojowa 6

Lokale wyborcze otwarte będą w dniu 8 października 2000 r. w godzinach 6.00 do 20.00.

BURMISTRZ MIASTA USTRON
/-/ Jan Szwarz

NOWE UPRAWNIENIA

Na podstawie rozporządzenia ministra spraw wewnętrznych i administracji straż miejska otrzymała większy zakres uprawnień w zakresie kontroli ruchu drogowego. Funkcjonariusze SM, w określonych przypadkach, mogą zatrzymywać samochody w ruchu i sprawdzać dokumenty uprawniające do kierowania pojazdem, czyli prawo jazdy, dowód rejestracyjny, obowiązkowe ubezpieczenie. Jeśli zaparkujemy samochód w nieodpowiednim miejscu strażnikom wolno usunąć, zablokować pojazd. W jakich okolicznościach możemy się spodziewać takiego postępowania, mówią przepisy nowego kodeksu drogowego.

Funkcjonariusze SM mogą zatrzymać pojazd w terenie zabudowanym przez całą dobę, a w niezabudowanym od świtu do zmierzchu. Ich pojazd musi być oznakowany emblematem danej straży. Aż do czasu przybycia policji mają też prawo uniemożliwić kierowanie pojazdem osobie, co do której istnieje podejrzenie, że znajduje się w stanie nietrzeźwym. Przy wykonywaniu czynności procedura wygląda podobnie jak w przypadku zatrzymania przez policję. Po zauważeniu sygnału kierowca zatrzymuje się, kładzie ręce na kierownicę i nie wysiada z pojazdu, chyba, że zażąda tego kontrolujący.

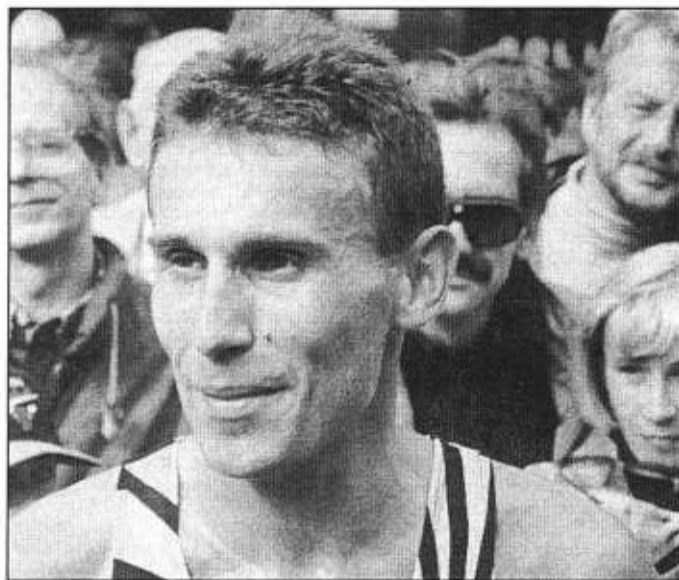
- W praktyce nowe uprawnienia oznaczają, że również na terenie Ustronia, w ściśle określonych przypadkach, kierowca może być przez nas zatrzymany - wyjaśnia Miro-

slaw Noszka, zastępca komendanta straży miejskiej. - Stanie się tak na przykład wtedy, gdy kierowca złamie przepisy ruchu drogowego, a już na pewno w sytuacji, kiedy samochód będzie jechał ulicą, na której obowiązuje zakaz ruchu.

Ustrońscy strażnicy miejscy brali udział w szkoleniu organizowanym przez Komendę Powiatową Policji w Cieszynie. Po jego zakończeniu, w marcu tego roku, otrzymali upoważnienia podpisane przez komendanta powiatowego. Na prośbę osoby kontrolowanej muszą okazać ten dokument.

Na terenie całego kraju już pracujący funkcjonariusze SM będą brać udział w podobnych szkoleniach. Strażnicy-adepti zdobędą nowe uprawnienia w ramach podstawowych szkoleń.

Na terenie naszego miasta są miejsca, w których notorycznie łamane są przepisy i tam z pewnością strażnicy będą korzystać ze swoich nowych uprawnień. Należy do nich między innymi droga w Dobce, powyżej szkoły, gdzie obowiązuje zakaz ruchu, a także dojazd do wyciągu na Poniwcu. (mn)



28 października ubiegłego roku odwiedził nas w redakcji Robert Korzeniowski. Przebywał w Ustroniu, aby zregenerować siły po sezonie i był pełen uznania dla wysokiego poziomu zabiegów oferowanych na Zawodziu. Zatrzymał się w Szpitalu Reumatologiczno-Rehabilitacyjnym im. gen. J. Ziętki. Uznał, że placówka ta wymaga doinwestowania, ale kompetencja i dobre chęci czynią cuda.

Wspominamy dziś pobyt sportowca w naszym mieście, gdyż właśnie wtedy dzielił się z nami wrażeniami z pobytu w Sydney. Wyjechał tam na rok przed olimpiadą, we wrześniu, tak by poznać tamtejszy klimat i teren, na którym przyjdzie mu walczyć o miejsce na podium. O warunkach pogodowych panujących w tym czasie w Australii wyrażał się dobrze. Obawiał się jedynie problemów ze zmianą czasu i opowiadał, że przez pierwszych pięć dni po wylądowaniu, płątały mu się nogi. W roku 2000 równym krokiem (bez podbiegania) pomaszerował po złoto. (mn)

ŚWIĘTO SZKOŁY

Dyrekcja Klimatycznej Szkoły Podstawowej Nr 2 w Ustroniu wraz z Radą Rodziców organizują w dniu 30 września br. tradycyjne Święto Szkoły połączone z Pasowaniem Uczniów Klas I.

Z tej okazji odbędzie się doroczny Wielki Kiermasz, w ramach którego przewiduje się wiele atrakcji, m. in. loterię fantową oraz bogato zaopatrzone stoiska gastronomiczne z domowymi przysmakami i wypiekami przygotowanymi przez rodziców. Uroczystości rozpoczną się o godz. 10.00 na sali gimnastycznej SP-2.

W imieniu całej społeczności szkolnej serdecznie zapraszamy wszystkich mieszkańców miasta Ustronia do wzięcia udziału w obchodach Święta Szkoły.

Organizatorzy

PZU WARTA POLONIA ENERGOASEKURACJA I INNE pośrednik Maria Nowak

Filia LO ul. Dominikańska 26
Rynek 854 32 04
854 33 78 codziennie po 16
wtorek 9-15.30 soboty 9-13
środa 9-15
(tylko nieparzyste dni m-ca) 0605-038-265
piątek 8-13 UBEZPIECZENIA
MAJĄTKOWE
KOMUNIKACYJNE
ZIELONA KARTA

Metal - Plot

wykonuje
BRAMY PRZESUWANE
i skrzydłowe,
kute, ozdobne,
przemysłowe (automatyka),
ogrodzenia, kraty, balustrady
MONTAŻ GRATIS
Cieślak Marek, Ustroniu, ul. Dominikańska 24a, tel. 854-51-06
tel. kom. 0601-516-854

F.H. „BESTA”
Ustroniu-Hermanice, ul.
Skoczowska 47 E
(obok kolektury LOTTO)
tel. 854-53-98

POLECA:
okna i drzwi PCV i drewniane
PROFILE: ALUPLAST, SALAMANDER, REHAU, PANORAMA
„Sokółka” - okna i drzwi
CENY PRODUCENTA
ZAPRASZAMY CODZIENNIE
od 9.00 do 17.00

Komplet mebli oraz sprzętu w dobrym stanie
technicznym (9 pokoi, apartament
oraz wyposażenie łazienek)
odsprzeda Hotel „Jaskółka” w Ustroniu,
ul. Zdrojowa 10, tel. 854-15-59.
Preferencje przy zakupie kompleksowym.

GABINET REHABILITACYJNY

mgr A. Krąkowska

Ustroniu, ul. Gałczyńskiego 17 (przedszkole na os. Manhattan)

Pełen zakres usług:

I. Gimnastyka

1. ogólnousprawniająca
2. odchudzająca
3. lecznicza

- zespoły bólowe kręgosłupa
- dyskopatia
- choroby zwyrodnieniowe
- choroby reumatyczne
- schorzenia układu krążenia
- stan po urazie narządu ruchu
- wady postawy u dzieci

Zajęcia indywidualne

i grupowe

telefon kontaktowy: 0-602-573-428

II. Masaż

- leczniczy
- relaksujący

III. Manualna terapia

OGŁOSZENIA DROBNE

Biurowisko z koncesją - pełny zakres usług księgowych, ZUS. Tel. 854-47-20.

Videofilmowanie. Tel. 854-38-27, 0603-580-651.

„MISS K” - jakość, szyk, elegancja. Ustron, ul. Daszyńskiego 70 a. Zapraszamy.

„U Marusia”, ul. Grażyńskiego 27, tel. 854-49-97. Bankiety, przyjęcia, organizacja ognisk, domowa kuchnia. Zapraszamy.

Indywidualne nauczanie języka niemieckiego oraz tłumaczenia. Tel/fax (033) 854-74-67.

„AUTOMATYKA UŻYTKOWA” inż. Krzysztof Suchanek. Wykonuje instalacje elektryczne, alarmowe i antenowe. Tel. 0501-535-898.

Tłumaczenie tekstów medycznych i innych - j. niemiecki, j. angielski. Tel. 0-603-537-369.

Organizacja ognisk, pieczenie prosiaka, pieczenie barana. Zadzwoń! (0-33) 852-73-18. Smacznie, tanio i solidnie!

Korepetycje - język niemiecki. Przepisywanie komputerowe. Tel. 854-27-44, pn - czw. 15.00 - 18.00.

Ocieplanie budynków, malowanie, kafelkowanie. Tel. 854-54-02.

RAV instalatorstwo sanitarne, wodne, kanalizacyjne i centralnego ogrzewania, VAT. Tel. 854-73-91.

Węgiel - Jankowice, mul - Rydułtowy, piasek, żwir. Transport. Skład - ul. Kuźnicza przy drodze na Zawodzie. Tel. 0-604-812-530.

Nowo otwarta Agencja Ubezpieczeniowa oraz Kantor Wymiany Walut. Ustron, ul. Cieszyńska 4 (obok kwaciarni), tel. 854 23 32. Oferujemy pełną gamę ubezpieczeń PZU S.A. oraz PZU Życie. Ubezpieczamy także w domu klienta po uzgodnieniu telefonicznym. Zapraszamy!!!

Contel
Ustron, ul. Daszyńskiego 17
tel. (033) 854 12 60
tel. kom. +48 604 938 573

KOMIS TELEFONÓW KOMÓRKOWYCH
SKUP • SPRZEDAŻ • WYMIANA
USŁUGI • SIMLOKOW



Podziwiają mali...

Fot. W. Suchta

10 Gazeta Ustronńska

Dacwo Lanos 1500, rok 1999 sprzedam. Tel. 854-36-73.

Kawiarnia „Złocien” organizuje i zaprasza na wieczorki taneczne. Czynne od 10.00 do 23.00. Organizujemy: imprezy okolicznościowe tj. urodzinowo - imieninowe, studniówki, półmetki i inne. Ceny atrakcyjne. Zgłoszenia osobiste lub tel. 854-33-55 w. 25.

Sprzedam szafę chłodziącą 3 drzwiową i frytkownicę gastronomiczną. Tel. 854-70-11.

Prace ogólnobudowlane, wykończeniowe, instalacyjne. Wycinka drzew. Tel. 0606-346-961.

USTKA, tel. (0-59) 814-72-30. Zamienię na obiekty o podobnych parametrach lub sprzedam 1) DŹM JEDNORODZINNY 130m² + podpiwniczenie 70m², garaż, działka 1000m², piętrowy, 5 pokoi, 2 łazienki - cena 330.000 zł; 2) PENSJONAT 370m², 2 garaże, działka 5,5a, 2 piętra, 8 pokoi, 2 kuchnie, salon 50m² - cena 550.000 zł.

Sprzedam rower rehabilitacyjny. Tel. 854-11-13.

Wycinka drzew, pielęgnacja terenów zielonych. Tel. 854-44-98, 0-606-346-961.

Pokój do wynajęcia, umeblowany z łazienką, osobne wejście. Tel. 854-51-49 wieczorem.

Nowo otwarta KSIĘGARNIA SZKOLNA i KOMIS „TANIA KSIĄŻKA”

w Ustroniu przy ul. Daszyńskiego 12 B (na miejscu dawnego budynku kina) zaprasza do zakupu podręczników, artykułów szkolnych i papierniczych. W sprzedaży artykuły biurowe. Przyjmujemy również zamówienia pisemne z gwarancją dostawy do szkół, biur, urzędów itp.

ZAPRASZAMY DO WSPÓŁPRACY

Nowootwarty salon sukien ślubnych zaprasza!
Ustron
ul. Daszyńskiego 16

☎ sprzedaje
☎ wykończenie
☎ szycie na zamówienie



... i duzi.

Fot. W. Suchta

CO NAS CZEKA

Muzeum Hutnictwa i Kuźnictwa, ul. Hutnicza 3, tel. 854-29-96.

Wystawy stałe
— Hutnictwo i kuźnictwo Ustronia,
— Galeria Sztuki Współczesnej B.K. Heczko

Wystawy czasowe
— Wystawa haftów Alicji Kieć i koronek Barbary Morawiec oraz Ewy Heczko (26.08 - 18.10)

— Wystawa malarstwa Stefani Bojdy (1.IX.-20.X.)
Muzeum czynne: we wtorki 9 - 17, od środy do piątku 9 - 14, w soboty 9 - 13, niedziele 10 - 13.

Oddział Muzeum „Zbiory Marii Skalikiej”, ul. 3 Maja 68, tel. 854-29-96.

Wystawy stałe
— Medale i ekslibrisy z kolekcji Marii Skalikiej,
— Chrzęszcze, motyle, muszle, skamieliny z kolekcji Tomasza Gazurka.

Wystawy czasowe
— Wystawa malarstwa Joanny Krajewskiej-Wolinskiej i Małgorzaty Białej z Poznania pt. „Między Matką Aniołem” (do 31.09),
— Wystawa dokumentów Zdzisława Kaczorowskiego pt. „Rok 1980 - czas nadziei i solidarności”.

Oddział czynny: we wtorki 9 - 18, środy, czwartki 9 - 14, w piątki i soboty 9-13.

Muzeum Regionalne „Stara Zagroda”, ul. Ogrodowa 1, tel. 854-31-08. Czynne: od wtorku do piątku 9-17, soboty 10-13.

Stala wystawa etnograficzna oraz czasowa ekspozycja stroju cieszyńskiego.

Galeria Sztuki Współczesnej „Na Gojach” B&K Heczko, ul. Błazczyka 19, tel. 854-11-00, czynna cały czas.

Galeria Sztuki Współczesnej „Zawodzie”, ul. Sanatoryjna 7, tel. 854-35-34 wew. 488.

Galeria czynna od poniedziałku do piątku 9 - 16, w soboty 9 - 13.

Biuro Promocji i Wystaw Artystycznych, Rynek 3A, tel. 854-54-58. Czynne: od poniedziałku do niedzieli 10.00-17.00.

— Postacie i sceny z literatury polskiej: „Trylogia”, „Pan Tadeusz”,
— Stara Ruś,

— Pejzaż - Impresje,
— Wystawa malarstwa Karola Kubali,

— Obrazy Evgeni Afanassieva.
Miejski Dom Kultury „Prażakówka”, ul. Daszyńskiego 28, tel. 854-29-06.

IMPREZY		
29.09.	godz. 19.00	Koncert góralski - „Turnioki” - Prażakówka.
30.09.	godz. 11.00	Sesja na temat „Popularyzacja zabytków techniki kuźniczej w Ustroniu. Muzeum Hutnictwa i Kuźnictwa
05.10.	godz. 17.00	Sesja naukowa „Ze studiów nad społeczeństwem Ustronia” - Muzeum Hutnictwa i Kuźnictwa
07.10.	godz. 15.00	Mecz KS Kuźnia - Czechowice-Dziedzice

KINO „ZDRÓJ”, ul. Sanatoryjna 7 (baseny), tel/fax 854-16-40		
28.09.	godz. 16.30	American Beauty
	godz. 18.45	To Ja Złodziej
	godz. 20.30	Prymas, trzy lata tysiąclecia
29.09-5.10.	godz. 17.00	Odwrocona góra
29.09-4.10.	godz. 18.45	Układ prawie idealny
	godz. 21.00	Pitch Black

DYŻURY APTEK

Do 30 września apteka „Pod Najadą” przy ul. 3 Maja.
Od 30 września do 7 października apteka „Na Zawodzie” przy ul. Sanatoryjnej.
Przejęcie dyżuru następuje o godz. 8.00.

SKLEP CAŁODOBOWY **DUET** Zakupy na telefon!
spożywczo-przemysłowy **DUET** W CENTRUM USTRONIA
43-450 Ustron **DOWÓZ GRATIS!!!**
ul. 3 Maja 28 Tel. 24 h 854-48-10 Honorujemy karty kredytowe!

DALEJ WYGRYWAJĄ

Kuźnia Ustroń - RKS Cukrownik Chybie 3:0 (1:0)

Bez problemów wygrali piłkarze Kuźni z Cukrownikiem. Po przegranej w Żywcu kibice nieco zwątpili i już nie tak wielu zjawiało się na stadionie Kuźni jak w poprzednich meczach. Było chłodno i trochę wiało. Nasi piłkarze przeważali przez całe spotkanie, Cukrownikowi udało się natomiast przeprowadzić zaledwie kilka akcji i to nie zawsze udanych. Bramkarz Kuźni **Henryk Buchalik** nie miał zbyt wiele pracy, chociaż kilka razy udanie interweniował. Już w pierwszym kwadransie gry Kuźnia mogła strzelić bramkę. Najlepszą okazję mieli **Roman Plaza**, który strzelał w sytuacji sam na sam w bramkarza, odbitą piłkę dobijał do pustej bramki **Mieczysław Sikora**, niestety przestrelał nad poprzeczką. Pierwszego gola strzela **Janusz Szalbot**, który sprytnie zachował się w polu karnym i zmylił bramkarza z kilku metrów. Najładniejszą bramkę spotkania zdobył **R. Plaza**, który po akcji całego ze-

społu strzelił z pierwszej piłki zza linii pola karnego w dolny róg bramki. Trzecią bramkę dla Kuźni zdobywa **Andrzej Bukowczan** po rajdzie i zmyleniu bramkarza. Zresztą ten zawodnik miał jeszcze kilka bramkowych sytuacji.

Negatywnym bohaterem spotkania był sędzia **Józef Mazur**, który dopuścił do ostrej gry. Jeżeli nie odgwiżdżuje się fauli z tyłu, nie należy się dziwić, że zawodnicy to wykorzystują. Praktycznie to zawodnicy obu drużyn zasłużyli na kilka czerwonych kartek. Sędzia stojący obok nie dostrzegał nawet przepychanek bez piłki, poszturchiwań. Szczęśliwie nie doszło do bójki na boisku, ale to tylko dzięki zawodnikom, którzy zapominają się w walce, ale później zdają sobie sprawę, że patrzą na nich kibice. Efekt pracy sędziego - dwóch zawodników Cukrownika po ostrych starciach musi opuścić boisko, w tym jeden prawie nieprzytomny.



Tak dośrodkowuje D. Szpak.

Fot. W. Suchta

SKOLENIE DLA ROLNIKÓW

Urząd Miasta w Ustroniu informuje rolników, że w środę, 4 października 2000 roku o godz. 10.00, w sali tegoż Urzędu, w pokoju nr 24 odbędzie się nieodpłatne szkolenie dla rolników z zakresu naliczania i odprowadzania podatku VAT w rolnictwie. Zapraszamy wszystkich zainteresowanych.

Wpadką można nazwać przegraną Kuźni czterema bramkami tydzień temu w meczu ze Śrubianią Żywiec. W spotkaniu z Cukrownikiem Kuźnia pokazała, że nadal aspiruje do miana najlepszej drużyny w lidze okręgowej. Czy faktycznie rundę jesienną zakończy na pierwszym miejscu decydują najbliższe mecze z zespołami czołówki tabeli. Na razie ustrońscy systematycznie powiększają przewagę punktową nad rywalami.

W meczu z Chybiem Kuźnia wystąpiła w składzie: H. Buchalik, T. Slonina, P. Popławski, M. Szatanik, R. Marynowski, M. Marianek (od 84 min. M. Adamus), M. Salkiewicz, M. Siko-



A tak dośrodkowuje J. Szalbot.

Fot. W. Suchta

ra (od 67 min. A. Bukowczan), J. Szalbot, D. Szpak, R. Plaza. Po meczu powiedzieli:

Trener Cukrownika **Ryszard Juchniewicz**: - Popelniliśmy masę błędów, do tego straciliśmy jeszcze trzech zawodników. Sędzia niestety sędziował tak jak potrafi. W sumie mecz dość przeciętny. My jesteśmy w dołku, Kuźnia na fali i taki stąd wynik. U nas nie ma kto bramek strzelać, w ogóle są kadrowe problemy.

Trener Kuźni **Wiesław Niełaba**: - Jest dobrze. Wyszło nasze lepsze przygotowanie kondycyjne. Trzy ładne bramki i gramy dalej. Po pierwszej bramce grało się nam już lepiej, bo przeciwnik musiał się odkryć. Uważam, że 3:0 to najniższy wymiar kary dzisiaj dla Cukrownika. Mimo przewagi było nerwowo i w przerwie musieliśmy się w szatni zmobilizować. Trochę za dużo fauli, ale sędzia się trochę pogubił. Cieszymy się ze zwycięstwa i teraz jedziemy do Kaniowa. Mamy sześć spotkań do końca rundy i to praktycznie z czołówką tabeli.

Pomocnik Kuźni **Mariusz Salkiewicz**: - Chyba wygraliśmy zasłużenie. Gra była ostra,

może z boku to wyglądało inaczej, ale to my byliśmy szybsi i oni musieli nas faulować. Mecz walki, a my byliśmy lepsi i trzy bramki. Czuliśmy, że jesteśmy lepiej wybiegani. Cukrownik wygrał z nami w poprzedniej rundzie wysoko i może spodziewali się znowu łatwej wygranej, a nam udało się ich zaskoczyć.

Wyjazdowy mecz Kuźni w Kaniowie został przełożony na sobotę 30 września o godz. 16. Następnym meczem na własnym boisku Kuźnia rozegra w sobotę 7 października o godz. 15 z Kontaktem Czechowice-Dziedzice.

Tekst i zdjęcia:

Wojciech Suchta

1. Kuźnia	24	23-6
2. Koszarawa	18	18-9
3. Kończyce	16	18-11
4. Żebrzydowice	15	24-10
5. Bestwina	15	21-12
6. Kaniów	15	13-12
7. Zabrzeg	14	9-10
8. Czechowice	14	15-18
9. Chybie	13	12-11
10. Milówka	13	18-18
11. Kobiernice	12	12-10
12. Strumień	8	7-17
13. Kozy	7	5-13
14. Wieprz	12	9-29
15. Śrubiania	5	9-16
16. Porąbka	4	3-17



Bramkarze Kuźni: stojący obecnie w bramce H. Buchalik i zaczynający karierę w Kuźni, były reprezentant Polski Jan Gomola.

Fot. W. Suchta



DZIEŃ DLA ZWIERZĄT

Wszyscy, którzy kochają zwierzęta i pragną pozyskać przyjaciela, mogą sobie zorganizować Dzień Miłości dla Zwierząt. Inicjatywa wyszła od **Beaty i Mieczysława Kowalczyków**, właścicieli jedynego w naszym powiecie Schroniska dla Zwierząt, mieszczącego się w Cieszynie przy ul. Cichej 91. Od 2 do 10 października 2000 roku w godzinach od 8 do 18 można oglądać i kupować pieski. Na miejscu będzie lekarz weterynarz, który udzieli porad dotyczących opieki nad zwierzętami.

Jeśli kupimy psa w schronisku możemy być pewni, że jest zdrowy i odżywiony. Każde ze zwierząt, które trafia na Cichą, czy to oddane, czy podarte, jest dokładnie badane. Bywa i tak, że psy są w strasznym stanie z powodu wypadku lub nieleczonej choroby, weterynarz i właściciele zajmują się nimi troskliwie tak długo aż dojdą do siebie. Dobroczyncom odpłacają merdaniem ogona i głośnym szczekaniem na powitanie. Za pupila zapłacimy 10 lub 15 zł, niektórzy jednak chcą płacić więcej. Chętni przychodzą najczęściej na wiosnę, a w ciągu całego roku sprzedawanych jest około 100 psów.

Czworonogi mieszkające w cieszyńskim schronisku mają dobre warunki. Państwo Kowalczykowie z sercem podchodzą do swojej pracy, zaprzyjaźniają się z podopiecznymi, znają ich imiona i historię życia. Chcą osłodzić zwierzętom pieskie życie bez rodziny, ale nadchodzi trudny zimowy czas. Przyda się każda ilość słomy, starych materacy, kołder. Jeśli ktoś ma tego rodzaju materiały właściciele schroniska będą wdzięczni za ich dostarczenie. (mn)

Taki se bajani...

Tak nóm śmigła kole nosa „Złota Miejscowość”, może to aji skuli tej dziury w ceście, coch sie na ni wykopyrtła. Odrzilał se szpatnie kolana. Dobrze, że mój ślubny był sy mnóm, zech poradziła sie na nim zeprziyć i do chałpy doklanckać.

Ale co było, to było. „Złoto miejscowość” i tak je w naszych Beskidach. A na przyszyły rok, zaś isto bydóm wybiyrać kiery je nejlepszy. Może sie to trefi Ustróniowi...

Po prowadzie, to chcym napisać o czymśi inkszym. Poczytałach oto w kierejsi Gazecie Ustrónski, że kierysi na swojigo sósniada naskarził, że tyn sósniad zakopół zabitego, czy zdechłego psa w swoji zegródce.

Jaki to po prowadzie było, toch sie bardzo nie doczytala, wiym jyny, że Straż Miejsko miała niby tego psa wykopać. Nie wiym, czy tymu, żeby zbadać czy zustoł tyn pies zabity, czy tymu, że nie był zakopany na jakimśi kierchowie? Jyny, że w Ustróniu jeszcze ni ma kierchowa dlo zwyrzoków, a czasym by sie aji przydoł, choćby skuli dziecek, co strasznie żalujóm swojich zwyrzoczoków.

Ale jeszcze wyncyj by sie taki kierchów przydoł dlo tych zwyrzoczoków, co sóm porozjydzane na ceście. Kocurki, jyże, pieski, zające, aji ptozki. Bo sie mi zdo, jak kiery rozjedzie sarnioka, to go isto biere do bagażnika i mo na jakisi czos doś miəsiwa. Reszta zwyrzoków leży na ceście, kole cesty, w przykopach i żodyn sie nie staro o to, że ich trzeja jakosi uchylć, zagrzebać, choćby skuli zarazy. Tela przeca sie rządzi o wściekliwość. Żodynmu tako rzecz nie zawadzo. Jeszcze w samym mieście, to s cesty sie rychli cosi uchylć, bo jeździ taki auto, co zamiato cesty. Co już je jednako „za progym”, to już żodnego nie obchodzi.

Tak se myślym, że przydałoby sie, coby zaś nastoł dróżnik. Taki dróżnik by swój rewir wyczyścił i wysprzątoł, a pore ludzi miałoby robote i cosi by zarobilo. Prowda, że zaś pinióndze trzeja byłoby wydać s kasy Ustrónskij. Sie mi zdo, że worce to rozpatrzyć.

Tak mi je jednako mierzko. Nigdy człowiek nie wių, na jakigo trefi sósniada i co tyn sósniad kajsi może aji czasym z gupoty drziysnąć. Jak se przypomnóm, to już tu na kogosi w Ustróniu brygada antyterrorystyczno przyszyła. Też sósniad był taki „gorliwy”.

Chróń mie Pónbóczku przed takimi sósniadami i „przoćielami”.

Hanka łod Śliwków

POZIOMO: 1) przyjmowana przed kamerą, 4) karciany dzwonek, 6) drzewo liściaste, 8) gatunek jabłka, 9) ryżowa wódka, 10) opiekun, 11) podobno nie zdobi, 12) chemiczny związek organiczny, 13) duża podróżna, 14) związek państw, 15) stary kontynent, 16) mleczą, gdy dusza śpiewa (wspak), 17) nic się nie dzieje, 18) środek odurzający, 19) oszustwo, 20) sąsiadka Europy.

PIONOWO: 1) rodzaj pomnika, 2) ciemne zaułki 3) kuzynka gajd, 4) jeden z pięciu, 5) strach, niepewność, 6) urzęduje w ratuszu, 7) odmiana melona, 11) ze ściętego zboża, 13) imię żeńskie.

Rozwiązanie (hasło) powstanie po odczytaniu liter z pól oznaczonych liczbami w prawym dolnym rogu. Termin nadsyłania hasła mija 27 października b.r.

**Rozwiązanie krzyżówki z nr 36
JESIEŃ BLISKO**

Nagrodę 30 zł otrzymuje **RAFAŁ SIKORA** z Ustronia, ul. Wiejska 24. Zapraszamy do redakcji.

KRZYŻÓWKA KRZYŻÓWKA KRZYŻÓWKA

30 zł 30 zł 30 zł 30 zł 30 zł 30 zł 30 zł



**GAZETA
USTRÓŃSKA**

Tygodnik Rady Miejskiej. Redaguje Zespół. Redaktor Naczelny: Wojciech Suchta. Rada Programowa: Stanisław Malina, Stanisław Niemczyk, Marzena Szczotka, Józef Twardzik. Adres redakcji: 43-450 Ustronie, Rynek I (Ratusz), pok. nr 9, parter. Tel. 854-34-67. Zastrzegamy sobie prawo przeredagowywania, dokonywania skrótów i zmiany tytułów w nadsyłanych materiałach. Tekstów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Ogłoszenia przyjmujemy w siedzibie redakcji, w dni powszednie, w godz. 8.00-16.00. Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam. Skład: Gazeta Ustronie, Druk: Drukarnia „INTERFON”, Cieszyn, ul. Olszaka, tel. 851-05-43, tel/fax 851-16-43. Indeks nr 359912. Numer zamknięty 22.09.2000 r. Termin zamknięcia kolejnego numeru: 29.09.2000 r.